No. 33. Neue Jüdische Zeitung. I. Jahrgang.

נייע יידישע צייטונג

דיא „נייע יידישע צייטונג" ערשיינט יעדען מאנאט אונד דאנערסטאג.

פראנומעראציאן - פרייזע:
גאנציאהריג 7 פל. — קר.
האלביאהריג 3 „ 50 „
פיערטעליאהריג 1 „ 75 „

דיא רעדאקציאן אונד אדמיניסטראציאן בעפינדט זיך: Schiffmannsgasse 6, Budapest, וואהין אויך דיא פראנומעראציאנס-געלדער צו זענדען זינד.

אינזעראטע ווערדען בילליגסט בעריעכנעט.

ב"ה בודאפעסט, ה' ששמים — Budapest, Donnerstag, 25. August 1881. — שנת תרמ"א לפ"ק.

צור טאגעס-געשיכטע.

עס פעהלט נור נאך איינע קורצע צייט אונד דער נייע איינגאנגישע יידישע ווירד ערגאנצט ווערדען. וואהרענד דיעזער פריזט מאכט דיא צייטונגען פערשידענע קאמבינאציאנען אונד ערגרעהן זיך אן אללערליי פראגען- (ד. ה. פערציינונגס-) געריכטען צווישען דער רעגיערונגס-פארטיא אונד דער פרעציינגסאפארטיא אונד דיא פרעציינגס-אפארטיא אונד דיא פרעציינגס-אפארטיא אונד דיא פרעציינגס-א

דער פיינסטן אונגאַרישן צוקס צו צייקע 200 נולדן פיר פּאַנגאַרישע רעכנונג נעקויפט. אויסערדעם וואַרדען אייגשוואַן צו דען פרייזן פאַן 105—125 נולדן פיר-מוסט. פאַן בעזייטונג אַן דעיטער וואַכע אויס דער עיסטע פיר-אייגער נאַסטן אַמעריע. צייקע 800 מעטע-עצנטער, פיר-עדעלטער צוינאַ. פיר דאַס צייט-לאַנד בעשטסמסט, צום פרייזן פאַן 66 נולד. צו דעם, אין דען נאַכסטן מאַנען בעגינענדען מאַרקטס זינד ביז יעטצט אויגינע קייפער עשיעיגען.

פאַבריקסמאַסטן נעוואַקעגע וואַלע 2 נולד

— קר׳ ביז 3 נולד׳ 20 קר׳ פיר קילאָ.

אינלעטט (חלב). קערן-אונשליטט אויס פאַן 45 נולד׳ ביז 46 נולד׳ נעשטעיגען.

ווייגשטיין. בעסטערע וואַרע 64—66 נולד׳, עגיי-נערע 54—57 נולד׳.

קנאָפּפערן. אונגאַרישע פרימאַ-וואַרע 19 נולד׳ 50 קר׳ ביז 20 נולד׳, אַפּטסטיגע 22—23 נולד׳, מיטעלע קוואַליטעט 15—17 נולד׳ 50 קר׳.

ראַהע הויטע. צום מאַרקטס לאַנגען ביזהער נור נאַנץ שוואַכע צופוהרען אַן דאַך קאַנגען זיך נאָך קלין בעזאָנדערס לעבהאַפטס נעשאַפן נעשוויקעלן, דאַ פיעלע אידרע אָפּדערונגען אין דיא דאַהע שרוינבען, דיא יע-דאַך פאַן דען איצטיגען צאַהלייך עשיינונגען קויפען נאָך נטס בעווילליגט וואַרדען. עס קאַנן יעדאָך דיעס בעווילליגונג דער פרייזע אונד אין דאַטס פיר-מוגענען וויישעיגעס שטיינען דער פרייזע נטס אויסבלייבען, דאַ דיא קויפלוסט איינע רעגע, דיא שטיממונג איינע נטסטיגע איזט. פאַן בעדרישנדען צופוהרען צו דעם מאַרקטס וואַרדען אונד בעזאָנדער נטס אַנגעבלט וואַרד פיר פרימאַ אַמעריקאַנער אונגאַרישע אָקסען-אונד קוההייטע 108—112 נולד׳, דייטשע 112—114 נולד׳, פיטסטליגונג 115—120 נולד׳. פאַן קאַלבפעלדער וואַרדען אים נאַנצען צוקס 80—60 בעשטעגענדע צוגעפיהרט אונד וואַרדען צו 190—205 נולד׳ אַז דער בעצאַהלט. פאַן יאַסטעגען וואַרד יעטצט נור אונטערגעגעבענעטע וואַרע צוגעפיהרט אונד צו 8 נולד׳ ביז 9 נולד׳ 50 קר׳ פיר מאַאַר פערקויפט.

בעי״ה פעסט יש״א.

בעאַכטענסווערטע פיר הויר ווייליענדע אונד דורכרייזענדע גאָסטע!

איך בעערע מיך דעם עשטען נייערדינגס איינפערקויפס צו מאַכען אויף מיינע אַרטהאַראַסען זעלבעריש אונד מיינעס נאַסטהויזס, ווו מאַן צו יעדער צייט דיא בעסטען אונד נעטעזאַנטען אַרטיקעל פאַנדען. 5

אויך מויאַרטער. סעפאַאַס צימער פון אייג-נערהעס. מיט בעסטער בעדיענונג איזט ביא מיר צו האַבען.

פּיבל קלין, מאַרגענגאַסע 6.

מאָנקורז.

אַן דער היעזיגען אינטאַנאַמען יידיש-אַרט. קלעטס-נעמידער איזט זאַפאַרט צו בעזעצען דיא שעשעלעך אייגעס שיב׳ס מיטהה קוראַ אונד נטשער בעל תפלה, דער אויך התרת איזט וישצאַנען האַט. זעלבער מיס דיא קבלות אונד התרת פאַן אונערקאַנטע אַרטה. רבנס האַבען, יאַהרעס-געדאַלט איזט 300 נולדען, נאַנצע שחיטה. דיא נעויס אויך איזט 200 נולדען אינקאַממען צונזאַנט ווירד, נעפסטס פיר-אַרט וואַרענונג אונד צומאַל-מעגטע, צום פּראַבע-פאַרבאַר. יעדרדען נור זאַלבע צונעלאַסען, דיא אַן אַבגע אינגע-שאַפטען אַן אַרטה. נעמידער שאַן פּיינגיר האַ-בען אונד הערבער רוהפאַלדע צייגנסטס בע-זוטצען. רייזע-שעזען ווערדען נור דעם אקעדע-טרטען פערגעטען.

קאָמאָרן, יום ה׳ לסדר ראה תרמ״א לפ״ק.

מ. ראַאַב, פּראַזעס.

וויכטיג פיר רעגאַלינגפאַבטער!

טרעבער-עסטען, סלייאַטע-עסטען, רום-עסטען, לאַנגע-עסטען אונד אַלע לוקאַ-עסטען אין אַלע צור ערגיינונג פאַן נייסטען נעטראַגטען אין קאַלטעס יינגע אונד אַזעאַטעס

bei **Arnold Watterich, Budapest,**

Fabriksläger: Tabakgasse, vis-á-vis dem isr. Tempel.

מאַנס-פאַאַיאַנס-בוכער אין אַלען שפּראַכען גראַטס. ייינקלאַר-פיליפּער, ווייגבאַרעסס. ייינ-פערמערונגס-עסטען, ייינ-ריבס, עגשעטיערונגס-פיליפּער, גלעזערן עשע. צור ווייגנאַכטס-פּאַ-לאַצאַן.

חומבערגיאַס ציטראַגנאַס בעלגלעסט.

מצבות.

ארנולד קאָהנס

נראבשטיינ-לאַגער בוראַפעסט,

Waitznerboulevard Nr. 5.

(אַן שבת אונד י״ט נעשפּערט.)

עמפּפעהלט זיך אַללען יענען, יעלבע דיא שטייגע פּפלעגט דעם נראבשטיינ-יעשעצונג צו ע״פּאַלען אַבגע. 6

יעדרה שאַנע נראבשטיינע אויס מאַרמאָר אונד גראַניט זינד אין נראַסטער אויסוואַהל בעראַהטען. נראַבקרעטס, נראַבטיכער, יעדר שאַנע שטייגען מיט עטעער פּערגאַלדונג יעדרען בעפּעטנס אויסגעפּרעט.

בוראַפעסטער באַרזענקורזע פאַם 22. אויגוסט.

לאַזע	קר.	סל.	יעדרט-פאַפּיערע.	קר.	סל.
1854	124	50	אונגאַרישע נאַלדרענטע	117	75
1860	131	50	אונגאַרישע פאַפּיער-עגטע	91	30
1860	134	—	אונגאַרישע נייזוועגטאַסטענען	99	—
1864	176	50	עטפּטישע-נאַנאַסטע	97	—
1864	174	50	יעדעבנגיישע	98	50
קרעדיטאַלע	182	—	אַליזבעטע	102	—
אַנגאַ-דאַנאַבפּפּאַרטס-לאָזע	111	50	בוקאַרעסטער	100	50
אונגאַרישע פּאַפּיער-לאָזע צו 10 נולדען	126	—	אונגאַרישע אייזענבאַהן-אַנלעהען	135	50
דרעסנער האַלבע צו 50 נולדען	125	50	וויינבעקענס-אַבלאָזונגס-שולדשיינען	97	50
פּרעסבורגער לאָזע	115	50	פּאַפּאַזשיינען דער אונגאַרישען באַדענקרעדיט	103	25
וויינער קאָמּוּנאַללאָזע	135	75	דיס-אונשטאַרט צו 5½ פּערצענט	103	25
פּרעסבורגער לאָזע צו 100 נולדען	128	25	דרעסנער דער אונג. דיאַמאַנט-באַנק צו 4½%	117	50
קאָמּוּ רעגעסטינגע	29	50	דרעסנער אַלגעמע. באַדענקרעדיט צו 4½%	101	50
טירקענלאָזע	25	75	דרעסנער צו 5 פּערצענט	170	50
אינסבּרוקער לאָזע	23	50	דער אונגאַרישע-גאַליציششער	171	50
קלאַר׳ס לאָזע	40	50	דער נאַדיאַסטבאַהן	364	—
קעולניטשער לאָזע „	16	50	אסטערייכישע קרעדיט-אקציען	353	—
קראַקויער לאָזע „	20	—	אונגאַרישע קרעדיט-אקציען		
אַטער לאָזע „	40	—			
אַלאָסי לאָזע „	40	—	**גאָלד-קורזען**		
וואַרבסלאָזע „	10	—	וילבער-אַשיע	100	—
אַלס לאָזע „	40	—	דוקאַטען	5	54
זאַרצבורגער לאָזע „	20	—	אסטערייכיש-אונגאַרישע 8-נולדען-נאָטע		
סט. גענאַיס לאָזע „	20	—	שעק (פּס פראַנקס)	9	34
סאַאַיסלייער לאָזע „	20	—	נאַפּאָלעאָנאַר	9	34
וואַלדשטיין לאָזע „	20	—	דייטשע ריי״כסבאַנקנאָטען	57	25
ווינדישגראַץ לאָזע „	20	—	20פראַנק-שטיקע	11	45
לאַנדאַסער לאָזע „	20	—	יוסיפּש אַפּעטעריבעל	1	25

פּרוכטפּרייזע דער קאַרנהאַללע פאַם 22. אויגוסט.

			פּרייזע				פּרייזע		
			—	—	—		—	—	—
			74				12.15—12.30	75	
			76				12.30—12.35	76	
			77				12.40—12.45	77	
			78				12.50—12.60	78	
			79				12.65—12.70	79	
			80				12.75—12.80	80	
			—	—	—		—	—	—
			75				12.35—12.45	75	
			76				12.45—12.50	76	
			77				12.55—12.70	77	
			78				12.80—12.85	78	
			79				12.85—12.90	79	
			80				12.9.—12.95	80	
			—	—	—		—	—	—
			—				12.55—12.65	75	
			—				12.65—12.70	76	
			—				12.85—12.90	77	
			—				12.95—13.—	78	
			—				13.05—13.10	79	
			—				13.10—13.15	80	
			—				12.45—11.55	75	
			—				12.55—12.60	76	
			—				12.85—12.90	77	
			—				12.95—13.—	78	
			—				13.— —13.05	79	
			—				—	80	
			—	—	—		—	—	—

געט־אַ־פּפּפּן). מאן שרייבט דעם „וועבּנע־בּרייוו־דייטשען טאַגעבּלאַטס" אין דייטש־בּוּדאַפּ (ביי אַ בּיסבּרייף): אם דאַנגטאַג שלוּ וואַרענד אַינעם העפטיגן געזשטעגרעם דער בּליטץ אַן אין דייטשלאַנד אין דייטש־בּוּדאַפּ אין דעקעבּרינען אין. דיזעער בּליטץ־שלאַג וואר פאַן זיי אַ אינגעטהוילבען ערשיינונגען אונד ווערקונגען בּעגלייטן. דאס אייגע נאַהערע בּע־שרייבונג דעריזעלבען ניכט אַרבּע אינשטרעססן זיין דרייסטע. עס וואר נאַכמיטטאַגס 4 אוהר. אונד דאַ אין דער אַנטרעדע דאס קרבּ־שוּרה־פּעסט גע־פּיערט וואַרדיג. שיקטע זיך דיא „יוגעד עבּען אַן, אהרען נעבּען דער קוּרבּע געלעגענען, פאַן שאַטטענען מיטבּעגער־בּיטמען אומגעבּענען טאַנצ־פּלאַטץ צו בּעציעהען, אין זיך דעם טאַנצ־פּיר־גינגען הינצוגעבּען. דאַ פינג אין העפטיגן אַן צו רעגנען אונד צו פליהען אַלדעם פערהטעצט אונד פאַן שיינס טרעפּענד אין דיא דומפּפּע נעדרעהטע וווּרטהס־שטיבּע; דאַ דיעזע יעדאַך פיעל צו קלייַן וואר. אין אַללע אבּדאַכ־זוכבּערען אַ־צינגרעמען, שטעללטען זיך פיעלע אונטער דיא דאַכטרעפּן, דייא דייטען דעם וווּרטהס־הויז אַן דאַכטרעפּן. אַבּער דיא געזשטעגר־שלאַטץ מעדרטען זיך. פאַלאַצלך פּוּהר אין גרעללער בּליטץ אין אי־נען, געבּען קיש־בּוּדאַפּ שטעהענדען הייס־הויפן. דער וואַרט אין דעללען פאַלאַממען שטאַנד. אַללעס דראַנגטע זיך נין אין דאס נאַך דיזעזר בּיטבּוּנג שטעהענדע פּעסטבּעגר דער וווּרטהס־שטיבּע, אים דען בּרענגענדען הויי־שאַבּער צו בּעזעהען, דער קוּם 1000 שרייטען פאַן וווּרטהס־הייזע עגטפּערנט וואר: דערבּע שאַפען, לייזשען לאַכען מאַכטע זיך הראַבּאַר. דאַ פּוּהרען דייא בּלייטצע. מאַן קאַנגטע זאַגען אין דעמזעלבּען אי־נעבּליקע צייגלייד, דענען אויך דרייא אונגשטעדע־בּאַר־אַ־אייגאַנדערפאַלגענדע פּוּרכטבּאַרען גע־פאַלגטען, אויף דאס וווּרטהס־הויז הערינדערע־אַן אייגער אונד דעריזעלבּען שעללע שלוּגען זיא דוּרך דאס ציעגער־דאַך, דראַנגען גערעדע אַבּער דעם פּענסטער, אַן וועללכעם דיא לאַרעמדע מענגע זיך דוּרכאַנגט האַטטען, אין דאס צימטער. דאַרט אַבּער דעם פּענסטער הינג אַן אייגעם אייזען־האַקען שעפּעגער; דער האַקען וואַר־דע אין דער וואַנד געגאַנגען, דער שפּעגעל מאַטאַל צערטרעמטע; נעבּען דעם שפּעגעל טיקטע אייגע אַלטע שוואַרצוואַלדער־אוהר; דער אים מאַמענטע דעם אינשאַלאַנגע זיינע שוואַנגונ־גע־אַדע נעגען דאס פּענסטער צו מאַכטען. וואַר־דע טיקע אין דיא וואַנד הייזענשטאַנען אונד דיא אייגע־דראַהט דסקיבּלבּען דעגטע דעם בּלייטן אַלס בּייטער צור אוהר עלבּסט. וועלבּע פאַן דער וואַנד דעראַבּגעריסגען אונד צערטרי־מט וואַרד. דאס בּיזוּאַנס פּעגטבּע אַן מיט צוויי שטאַרקען, זענקרעכט בּעבּענאַנדער־שטעהענדען אייזע־שטאַנגען פערבּינדען; אין

בּוידע שטאַנגען דראַנג דער בּלטען (אדער דיא בּלייטצע?) אונד פאַלגטען אין־דען בּיז אין דאס פּענסטער־בּרעטט. דאַרט שטהילטע עס זיך אַן פיעל טהיילע, דיא אין דען פיער, אין פערשיעדע־נער רוכטונג אין דאס בּרעטט אינגעבּראַנגען שפּיטען דייטלך צו זעהען איטט. איין טהיל, וואהל דער שוואַכטערע, שאַט פאַן דיים פּענסטער־בּרעטט זייך אייגען אין גרייכער דאַכטע מיט דיע־זעס שטעהענדען קאַסטען, אין עלבּעטס גע־אַדע דיא וווּרטהען שטאַנד. אוּם דען בּרענגענדען הייז־שאַבּער צו בּעטראַכטען; אייגע שוואַרצע, שאַרף אין דען קאַסטען אינגעבּראַנגטע לייגע בּעצייכ־נעט דיא רוכטונג. דיא דער בּלטען גענאַממען, בּיז בּיז דיא וווּרטהען אין דער מאַנע־נעגענד טראַף, צו בּאַדען שלייטעדטע אונד אַן בּרוּסט אינגעגעבּען. דאס בּלייטצע־דער־אַדערע שטאַרהט בּאַהר פאַס פּענסטער־בּרעטט נאַך אייסען טראַף אייגען שטייא 14־אַר־רינען קנאַבּען, דער מיט דעם קאָפּפּע הארט בּיז דער אייזען־שטאַנגע שטאַנד. אין דאס נעגיק אונד פּוּהר אוהם אין דער גאַנגען יייבּעלטיילע הינאַב; דער קנאַבּע וואַר אים מאַמענט שאַרט; זיין אים 2 יאַהרע אַלטע־בּריידע. וועלבּער פּעסט נעבּען אים שטאַנד, יאַוואַרט אין דען לענדען אונד זיטצ־טהיילען זעהר שייער פּער־לעטצט. דער אייגע שוואַרהט, וועלבּע־אים דער צווייטען אייזען־שטאַנגע איסטלעק, פּוּהר איך אין דאס צימטער, וואַרט דאַרט הוּרך דען פּורכט־באַהען לוּפט־דוּרכ אַללעס אייבּר דער הייפען, פערלעטצטע עטוואַ אבּט מעטשען מעהר אדער מינדער שוואַר אונד שאַט דאַנן הוּרך דאס פאַר־לעטצטע. דער אייגע שוואַרהט, וועלבּע־אים דער צווייטען אייזען־שטאַנגע איסטלעק, פּוּהר איך אין דאס צימטער, וואַרט דאַרט הוּרך דען פּורכט־באַהען לוּפט־דוּרכ אַללעס אייבּר דער הייפען, פערלעטצטע עטוואַ אבּט מעטשען מעהר אדער מינדער שוואַר אונד שאַט דאַנן הוּרך דאס פאַר־לעטצטע. דער אייגע שוואַרהט, אין אונדערער, אדער אייגעגע־לעגט דער פּיערטע שטראַהל נינג נאַך אייסען, פּוּהר אינטער דער דאַכטרעפּן דער הערען, וואַרט אייגע דער דאַרט שטעהענדען אייבּער דען הייפען, בּראַכטע אהנען קלייגערע אונד גראַסערע פערלעטצונגען בּיא אונד זוכטע זיך דוּרך דען דאַך אייגען אייסען. אייגע־צייגען וואַללען בּע־הייסטען, דעזוּער שטראַהל זיא אייגען בּרענגענ־דען גאַס־בּינדער אַנלייך דוּרך דען האַפּפּיס בּעגרייטט. אים גאַנגען יייבּרען עטוואַ 14 מעטשען גע־האַפּפּן. פאַן דענען אייגער נאַהען אַבּאַרט שוואַר־וואַרען. דיא אַבּרינען צום טהייל זעהר פּרעכּלך פערשיעדענע וואַרען. אַלס שייבּער דייעזער צילען עטוואַ 5 מיטטען נאַך פּראַלגטעס אונ־גלייקפאַללס דאס וווּרטהס־הויז בּעגראַס, וואַר־דע אבּגלאַנץ, דער זיך בּעגראַבּען אין־דען שטעינדער. אייטער וווּרגען אַן אטמעטר וואַרדען דיא גע־האַפּפּענען, דיא צום טהייל בּעגיאַנטשאַפט וואַרען דערין־אַנגעגראַבּען אונד איין דען ראַזען גע־לעגטען, בּיז דיא אַנגעהאַרענען דער־זעלבּען דיא אבּהאַלטען וווּרדען; אייגיג וואַרדען פיר טאַרט גע־בּלאַזען פּעסטבּעגר אין אינבּעגרעבּלבּע פערזאַרגט אונד ראַטהלאַזיגקייט הערטשטע. דא וואַרדען דאַס אַנד נאַך בּיסבּרייט אין דען

בּיסבּעט אין דוּרך; וואַרגע פיר מיינע פערלאַסגענע שוועס־טער. דיעזען לאַאַז נאַך מיינעם מאַדע וואַנטס קומטער אונד בּלייבט זיין „וווּרדע".

„אוך וווּרדע פיר דיא וואַרגען" — שפּראַך אַמעזל.

איין מאַלטער, שניידיגער וווּנד צאַג דוּרך דיא שפּראַ־סען. דער פּעפּעסקרעטע עטשטאַנד פאַר אַמעזל. דא נאַהם אַמעזל דיינען מאַנטעל פאַן דער שולטער אונד הוילדטע איהן דאַרין אייגן.

„האַבּט דאַנק!" — דייע דער אונגלוקלעכע.

„דוּא בּיזט אַלזאָ פּעסט עגטשלאַפּפען, נינט צו פּלייבען?" — פראַגט קרעדערע.

„איך בּין עגטשלאַפּפען, אַמעזל, דוּהיז עייזאַרט אוך דען מאַר."

„דוּא מאַנע דיר דענן דער אַללגעגיגע אין יענער וועלט דען פּיערדען עגבּען, דוּ דוּא דיר פּעיגעלך גענוּגט האַבּט!"

שניידיגע אַנטאַרטעטע נינט: פּראַגען עגטשקינען דוּך אין שטעטט. קרעפּטיגע עגטשפּרינגט דוּך אַשען שרייטען.

קוּרצע צייט נאַכּהער לאַגען דיא פאַלגאַטען אונד פּיערטען דוּך דערשטאַנען בּעגראַבּנישע פאַן שוואַבּיגע אין דאס נעבּאַנגען אַב.

דער טראַגען פאַן שוואַבּיגע וווּרדע פאַר דוּך אַן־דערע אַנדערע אַנדערע אַנד

זעטצע, דענאך שטעהן דיעזע צוויסיס נור איף דעם אאפעיר. דענן דיא טאלעראנן דער ארטיסטראציאן וועגן דאס הערבע דיע גע-זעטצעס צו מילדערן. ביישפ'עלס'ווייז דיר-פאן אן פעקטיר-סבורג נור 300 יודען-אאמיליען ווא-נען; דיא יודיש ערגעניזאציאן אין ווייס, דאס נען אבער 36,000 יודען אין דער רעזידענץ, אהנע עמאלס בעלאסטיגט ווארדען צו זיין, דאס איז דך אנשטאנדיג בעשטאנען, דאנען דיא בלייבען, דא לאנגע עס אהנען בעלעבט."

* (וויא פ'רסט ביסמארק בע-וואבט ווירד.) איין בריף אין-אנטערנעהמער אוס קאנסבערג, דער צעלייך מיט דעם פ'רסטען ביסמארק אין קיסינגען אין מיר-פאלאטין ווארד, ערצאהלט אאלגענדעס אאר-אאלד, וועלכער פאן דער שטרענגען אייפ'רזוכט. מיט וועלכער דער פ'רסט ביסמארק אים בעי קיסינגען בעזאבט דיא ווארדע, אין בייספ'ייל גיבט. דער בעטרעפ'ענדע דיא בי-אנטערנעהמער גינג אייגנס אאנגע איף דעמזעלבען וועג, וויא ביסמארק צו גאנזר אנדערן צייטען פ'לעגט. אין בעזוכטנטע הוך אין פ'ערז-ראהר דיא גענענד. ער אהנע עס נאר גיבט, דאס פ'רסט ביסמארק אהם אנשטענדיג קאממט. פ'לאאטצלך שטרענגע אין באיר'שער שענדאהם צו פ'פ'רד אי אהם דער אין אנד באט אהם. דאס פ'ערז-ראהר איינגעשטעקט אונד יעטצט גיבט מיט דעמזעלבען אומשיי צו האל-טען, דא דער פ'רסט ליבט צו דער בעפ'ירזוגג גגלאנגען קאנגען, דאס אייר אהם מיט אייגנר פ'לינטע נעצעלט ווערדע. וועלכבס פ'רשטאנדלך האט ער דיעזער בייטפ'ל נאכגעגעבען.

* (אין שרייבען אין דאלינגער אין דער יודענ-פ'רגע.) דער פ'אפ'ס-סאר מיכאעל בייסמארטען, מיטגליעד דעס דייטשען ריכסטאגס, דאס אין אפ'פ'ענטגס אאנד-שריבען אין דאלינגער נערכיטעס, זייל דאלינ-גער אין דער אקראדעמיע צו מינכען אייגע נראה-ארטיגע רעדע גיהאלטען האט. אין דאס אבגען אייגען אייסצו פאן דיעזער רעדע אין אינזערעס בלאטטע נעבראכט אונד דיפ'ט דיעזעלבע אונזערען לעזערן נאך אים נעדאכט-נעסט זיין. דיעזער בריעף לייטעט: „וא אבגען דיא יודען-פ'אנג בייא אהרער וואהרצעל אנגע-פאנגט, אונדרעס אין דאס אבגען אללער מיטטעלאלטערליכער צייטעל. מיט דענען דיא קרבע אונד אהרע נייסליכען זך אין דעם יודען-פאלקע פ'ערזוכט האבען, זך אין דאס בריסטליכע נעייסטען צו ווערדען. דענן זא לאנגע דיא נייסליכען דורך אפ'פ'ענטליכע בייספ, פאן יעגען דורך אהרהונדערטע זך פאר'שטעגערדע אפ'פ'ענטליכען זגרדען לאנגזאמגס האבען. טראגען זיא דיא שולד אן דיעזען פאר'נאגגען. עס איזט דאך'ער ווא'נדער. יעגן דאס, וואס עטעגע אין אאמטערן אונד רוסלאנד גשעיעהט. נכטסם מעהר אלס דיא אבערזיצונגגן אים דעם פ'ינ-

פאלליעטאן.

נאך צוואנציג יאהרען.

(איינע היסטאריש ערצאהלונג.)

(שלוס).

„אום איינער ולבסם ווילען, בינער שנידער!— וואנט אאמעזל קרעבסבערג — בישט אין דיך, מעהר מילדע וואלשען צו לאסטען. דיא האבט בעיישם דען האט פ'עלדר בינער איף דך נגלאדען, אונד איס דעם בלוטט דער הונגערבסבגען ווייהאכטן אומסטר מעהר פ'ייגדע אונד — האבטר."

„א, יא, אבסווייהעטעגע שנידער — איך גלייבע דיר גגרן, דאס פ'ון טגטעס עגדע נעהמען ווירד. דיא דייטאליגען ווייס יעגעס דיידבגטעגן נאפטט, אפ דעם עצגאלט ווירד, דאס עס ולבסם איינע קגרדער פ'ר-עגרבט האבע. אויך דיא יעפאלגיגען אפ'פ'ענטגס אין אאנדערן אינזערן גגרטען אין אינזערן אונד אין אנדערן לעזערן נאך אים נעדאכט-נעסט זיין. דיעזער בריעף לייטעט: „וא האבען דיא יודען-פאנג בייא אהרער וואהרצעל אנגע-פאנגט, אונדרעס אין דאס אבגען אללער מיטטעלאלטערליכער צייטעל. מיט דענען דיא קרבע אונד אהרע נייסליכען זך אין דעם יודען-פאלקע פ'ערזוכט האבען, זך אין דאס בריסטליכע נעייסטען צו ווערדען. דענן זא לאנגע דיא נייסליכען דורך אפ'פ'ענטליכע בייספ, פאן יעגען דורך אהרהונדערטע זך פאר'שטעגערדע אפ'פ'ענטליכען זגרדען לאנגזאמגס האבען. טראגען זיא דיא שולד אן דיעזען פאר'נאגגען. עס איזט דאך'ער ווא'נדער. יעגן דאס, וואס עטעגע אין אאמטערן אונד רוסלאנד גשעיעהט. נכטסם מעהר אלס דיא אבערזיצונגגן אים דעם פ'ינ-

דאס פ'ייר ליבט צו לאשען גגיעזעגן וואר'ע. דיא בייגען קאמטן יאהלט אבגעשטאנדען פ'לוטט בייאם-ארטט. פ'ערהאלטגן זך אבער אנגטהאטגן, טאטצדגס דיא דער גגמיינדע-פאר-שטעהער אין אנדערן פ'לאלל אנהאלטן זך אין אבגעשטאנדען אנד אנגטהאטגן דיא אנדערן אנגעגן. דיא גגר-מאנאסטיבער אבגעזעגהייט הים. דיא גגר-שאפט דעם הויזגס האטטע אין נסטפ'ילגן הער-דיראהאם, בעזאיגטס. דער, שאן פ'עלגלי אהרע הער בעדרענסטעט. דאס אגאמט-שראנקטע פ'ערטריזן דעם הערן גגנאם. צו זיי-נער אבערראשונג פאנד דער הערר איף דיזגס טשע אין שרייבגן דעם קאסטגרס דגרהראהם, ווארן אהן דיעזער דרינגגנד עריזכסט, אס נאכ-סטגן מאגגן אין זיינע וואהנגגג קאמטגן צו יאללען, אלס הערר לאירד דאזעלבסט אנגג-לאנגגס, פאנד ער דען קאסטגר יאמטסט דיינער אונד אנדערן אין דייטאן-פ'ילדערן, אונד דער קאסטגר הילט אן אים זאפ'ארט פאל-לאלגגגדע אנשפ'ראכגג: „הערר לאירד, אך בגן אין פ'ערבערבער, אין אהרער אנגגגגדייט לעגס אך מך אן שפקולאציאגגס אין אונד פ'ערלאר גיכט בלאס מין אינגגגס פ'ערמאגגן, דאנדרגן איך 150,000 דאללאר.— דיא אך אהרער קאססט עגטגאמגגן. דער דגר דיא שלטסטגל אגזגערע קאסטגן, איך האבע איך מיינע אוהר אונד אנדערע טרייג-רינגגע דאס דגטגטגרלגגס. אללגגס אגזס אהר אינגגגגטהגס. לאסטגן זיא מך גגר אלס פ'ריינן מאגגן פ'ר מיינע פאמיליע זאר-גגן". — הערר לאירד זאר שטיף גערהרט אונד יאללטע דעם מאגגגן אינגגן קלינגגן צעהר-פ'ייפגגגגס (צדה לדרך) גגבגגן, דאך דיעזער יעהר-טע עגגשטערגגגגס אב. „אך יאלל גגר מיין קגגד." דער גגטט באגגגגר מדטט זך גגן, דיא באגגגן-גאטט אין דגן פאלסטער דעם יזיללגגגס צו שטטע-קגן אונד האבטט בייא דיעזער גגלעגגגגהייט אין זאגדערבארעס קגגסטגרן. דאס גגזגגטס דעם קאססגרס וואגדדע לייבגגן. לאירד טראט אגגס פ'ענסטער. דיא גגקגגגגן פאלליי-מאגגן, דיא בגדדגן מאגגגגר מגקגגגגן גגן דאס מגד איף אגגד אגגדגן דיא מגמגע אף פאגגס 200,000 טהאללגגן אין זגגגגגן. דא קגגן שאדגן פאר'האגדגן, פ'ערשאטטעטע הערר לאירד קגגגגע שטר-אגגגגגג. דער יאגגגגס דעם פאל-לגגגגגגס אין אגגגגגן אגגדגן דיא מגגגגגג